

Apuntes de Etiopía

(Viaje realizado en el mes de febrero del 2020)

Advertencia

Conozco solo 10 de los 54 países de África, en algunos casos con mas profundidad gracias a mi trabajo o la simple curiosidad de viajero. Sin embargo, cuanto mas viajo y conozco, mas inseguro estoy de tener certezas. Me pregunto si lo que veo representa al todo y si la mirada en un punto puede ser un punto de vista. Cada vez me siento mas incapaz de relatar algo que refleje la complejidad y diversidad de sus pueblos, sus culturas y sus cosmovisiones, de sus desafíos y sus desvelos.

Por eso lo que describo no intenta revelar verdades y, pido disculpas si mis opiniones o reflexiones hieren, es pura ignorancia. Me gustaría que tomen estos textos como experiencias que causaron en mi, mi pequeño mundo, reflexiones que comparto y solo persiguen aprender con otros. En estos momentos es inevitable reflexionar sobre lo que sucede en nuestra querida patria y en un mundo turbulento donde el miedo triunfa sobre la esperanza.

Etiopia

Quiero antes que nada decir que Etiopia es un país en permanente transformación, con una mística integración de creencias y religiones, con una diversidad que abrumba e ilumina, con una historia intensa que se escribe permanentemente.

En Etiopia viven mas de 110 millones de personas (segundo país mas poblado de África), el 80% en áreas rurales y no escapa a las generalidades de los países de este continente: naciones llenas de contradicciones, logros y sufrimientos, desafíos y obstáculos. Si bien continúa siendo uno de los países mas pobres del mundo con 800 U\$S/año y cap – 124 de 133 países-, la evolución del crecimiento en los últimos 10 años fue notable y se espera que crezca a mas del 4% anual promedio durante la próxima década. En 1995 el PBI era de 120 U\$S/año y cap. y es recordado por grandes hambrunas que produjeron centenares de miles de muertes. El crecimiento poblacional es preocupante, durante las últimas décadas fue del 2,5% anual, una población que paso de 30 a 110 millones de personas en poco mas de 50 años. Etiopia estaba cubierta por un 40% de bosques en esos tiempos y hoy solo son el 4%, creen que la presión del aumento de la población y la agriculturización fue la razón central. Actualmente exporta por 5,5 bn de U\$S y sus principales productos son el café, el sésamo, las flores, algunas legumbres y carne de cordero. También comenzó hace algunos años a exportar el Chat o Khat, alucinógeno que se mastica , muy parecido a nuestra coca. Hoy pueden verse enormes inversiones en infraestructura, fundamentalmente a través de créditos y operaciones de empresas chinas (no ponen las condiciones del BM o FMI sobre controles o democracia). La experiencia es muy elocuente, rutas nuevas aun en lugares lejanos de los centros

urbanos, construcción de ferrocarriles, desagües, represas. Es notable observar la cantidad de edificios a medio construir. Creo que no exagero si digo que hay muchas ciudades donde el 80% de las mismas se esta construyendo. Pero todo parece parado, decenas de miles de estructuras de hormigón vacías. Se terminarán?, recibirán a los habitantes de áreas rurales que se urbanizan?, quien las financia?. No puedo dejar de pensar en esa inversión enorme, con poca incidencia en la producción, el empleo futuro y, por supuesto, de gran ineficiencia.

Hay enormes avances en el aumento de esperanza de vida que paso en pocos años de 45 a 63 años y en la reducción del analfabetismo, si bien sigue muy alto. Hay un retraso en la generación de bienes públicos, especialmente en el área de salud ya que no hay seguridad social. Hay educación publica gratuita y crece cada vez mas la privada, me llamo la atención que solo el 0,1% de su población ingresara a la universidad anualmente. Los servicios públicos no están desarrollados, son caros e inaccesibles para la mayoría. Diferentes ONG están presentes en Etiopia desde hace muchos años y, pese a los esfuerzos, su impacto no fue masivo. Unos pocos casos de éxito, específicos y restringidos en algunos territorios.

En Etiopia existen 84 idiomas y 200 dialectos. El idioma oficial es el Amhárico, de sonidos y estructura muy original, cuyo antiguo origen tiene como precursor, común con el árabe, al Ge'ez. Las etnias mayoritarias son los Oromos y los Amhárlicos, los Tigray, si bien menores, no lo son por su influencia política ya que lideraron los gobiernos de los últimos 30 años.

Sin embargo hay muchas cosas que hacen a Etiopia un país singular. Parece que en el valle del Riff estuvo el origen de los humanos hace mas de 3,2 millones de años, según alumbro el hallazgo de Lucy. En los años 3000 B.C. los egipcios comercializaban en esta zona oro, marfil, y esclavos. Desde períodos bien antiguos es una región que a conectado África con los países árabes. Yeha, considerada el origen de Etiopia, convivio con los árabes influenciándose mutuamente. Hoy esa integración se percibe en su música, sus ritos, vestimentas y en su rica historia. Menelik I, hijo de Salomón y la reina de Saba, hizo judíos a los Etiopes en los 1000 BC inaugurando la dinastía salomónica . En los años 400 arribaron misioneros ortodoxos griegos que instalaron con gran éxito al cristianismo (65% de la población actual) y en los 600 la hija del profeta Mahoma introduce el islam. Las religiones monoteístas aun se integran con el sincretismo africano y dan lugar a formas mixtas de profesar la fe. Se cree – no se pueden ver - que en el norte se encuentran las tablas de Moisés, traídas por Menelik I, y que el rey mago Baltasar era Etíope. El reino de Aksum fue relevante en los comienzos de la era cristiana y, en la edad media y en la edad media, los reyes hicieron de Lalibela una ciudad que quería competir con Jerusalén.

Mas modernamente Etiopia ostenta con orgullo ser, junto a Liberia, el único país que nunca fue colonia, no pudo ser conquistado a pesar de ser invadido por los Italianos. Un dato que apuntala la confusión general es que el calendario oficial es el Juliano, es decir: las horas, los meses y los años no son los mismos.



En el camino

Todo sucede en el camino, miles, cientos de miles caminan hacia algún lado. Algunos llevan leña o pasto, o agua en bidones. Deben caminar horas para acceder a la bomba de agua mas cercana. Pueden verse muchos burros que debe ser el mejor amigo del hombre en estas tierras, pero también dromedarios o bueyes. En el camino se celebran bodas, he visto carreteras cortadas con ese fin y, bajo una carpa, los invitados festejar. En el camino están los mercados, los intercambios de bienes, el comercio, las relaciones sociales, las mesas de billar. En el camino los niños, que son mayoría, y que trabajan duramente desde antes que tengan conciencia. Uno pasa con mayor o menor prisa viviendo miles de escenas de vida. En el camino transcurre la vida.



El mundo de Adish

Adish vive en Geralha, Tigray, al norte de Etiopia, en una casa de campo construida de paredes de piedra y techo de palos, el piso es de tierra y todo se estructura alrededor de un pequeño patio cerrado por paredes también de piedras. En un rincón hay un pequeño establo que abriga sus ovejas y cabras, en el otro la cocina cuyo centro es un disco para hacer el "Inyera", especie de gran panqueque de teff (*eragrostium*), sorgo y/o trigo, que acompaña todas las comidas. Hay numerosas cacerolas de arcilla para la cocción de las legumbres o la carne que constituye la base de la dieta y se come con la mano, contenidas en un pedazo de Inyera que envuelve los ingredientes acompañados por una salsa muy picante.

Con su esposo cosechan anualmente 7 bolsas de teff, 3 de trigo y 3 de cebada y con ello se aseguran la dieta anual, algo para vender y así poder comprar en el mercado el aceite, la sal o algún gustito que quieran darse.

Los hijos de Adish se fueron a vivir a Mekele, la gran ciudad Tigray, y así poder conseguir trabajo y ascender socialmente. No cree que vuelvan al campo. La historia se repite en las zonas rurales de Etiopía. También se repite en casi todas las zonas rurales del mundo que conozco. ¿Cómo hacer que los hijos sigan con el trabajo de producir alimentos pero desde un destino de progreso ?.

La vida de Adish cambio luego de la reforma agraria de los Derg donde se expropiaron las tierras de los terratenientes, verdaderos señores feudales de los tiempos de Selaisse (Ryszard Kapuscinsky lo describe maravillosamente en su libro "El Emperador", en su honor no hablare en estos apuntes de Haile Selassie). *"Dejamos de trabajar para otros y comenzamos a trabajar para nosotros"* dice Adish. Desde esos tiempos no hay propiedad privada de tierras ya que consideran que crearían un mercado de compra venta que profundizaría el proceso de migración a las ciudades. La realidad es que ese proceso continúa y difícil es saber si esta estructura la acelera o enlentece, en todo caso los desafíos continúan. **La pobreza duele, las comunicaciones la hacen mas evidente y las familias se desintegran.**



La agricultura familiar

La producción agrícola es la base de la actividad económica en la inmensa mayoría de la población y me causa admiración el esfuerzo, el trabajo que hacen y, de alguna manera, el orden que tienen. Producen en pequeñas parcelas de menos de una hectárea, con arados tirados por bueyes, cultivos como el trigo, la cebada, el teff, sorgo o maíz. Utilizan fertilizantes como Urea o DAP según una recomendación general del gobierno y siembran su propia semilla. Cada productor en general tiene su pequeño rebaño de ovejas o cabras que usan como fuente de proteínas en sus dietas y como base del ahorro que les permite hacer alguna inversión o pasar épocas de escasez, y algunos procuran su propia leche con vacas cruzadas Cebú. El promedio son 3 lts por día de leche – 10% del que se obtiene en sistemas productivos modernos - y por pocos meses. En los mercados los pequeños excedentes se intercambian con aceite, y otros bienes que no pueden producir. Los índices de procreación y productividad de los animales son bajísimos pero han aumentado en los últimos años fruto de los mayores controles en brucelosis, aftosa

y la suplementación con sales. En general cada productor produce sus propias verduras, de muy buena calidad por cierto, y salvo algunas regiones, no hay buena disponibilidad de frutas. En el sur los sistemas de producción son diferentes y se basan en el café, banano y otras frutas tropicales, las lluvias son mas estables y es mejor la calidad de las tierras.

Los grandes desafíos de este sistema de producción son: mejorar la productividad que esta relacionada con la incorporación de mayor tecnología, mejorar la eficiencia en la comercialización, desarrollo de nuevas formas de organización y resolver la sucesión, ya que esta generación de productores no asegura que sus hijos puedan seguir con este trabajo.

Es difícil pensar en una evolución de estos sistemas siguiendo las tendencias actuales de los países líderes (mecanización, especialización, intensa utilización de insumos) sin pensar en como la convergencia de las nuevas tecnologías puedan generar un gran salto transformador.

Me refiero a como producir en un sistema agrícola donde los productores no encuentren quienes los sucedan. Quizá la robotización y la agricultura de precisión puedan resolver este déficit revirtiendo la idea de que las microparcels no puedan ser eficientes. Por otra parte las ineficiencias en los sistemas comerciales, de logística y de financiación quizá puedan ser acotadas o mejoradas por el uso del blockchain, las fintech, IoT y la IA. Ya hay en Etiopia emprendedores de AgTech que están desarrollando productos.

La agricultura familiar podría ser sustentable en Etiopia y en otras partes del mundo si la pensamos estructuradas sobre plataformas tecnológicas del siglo XXI. Quizá este nuevo sistema vuelva a atraer a los jóvenes a la vida rural, con trabajos nuevos, mayor calidad de vida y tiempo para el desarrollo personal. La discusión puede continuar en: como hacer la transformación, que transformen, quienes lideraran, en cuanto tiempo, el rol del sector privado y el publico, etc. Hay que orientar la tendencia, la sociedad puede influir sobre la velocidad.

Evidentemente estamos en un momento bisagra: una agricultura acosada por el cambio climático, con mayores restricciones en el impacto sobre el medio ambiente, con precios menores, con desafíos en la sucesión ya que los hijos prefieren la vida urbana por la falta de oportunidades, la seguridad alimentaria y la lucha contra la pobreza.

La inversión publica y privada en los sectores rurales de África a tenido como centro mejorar las cosas tal como se hacen desde hace siglos, los resultados han sido pobres y de poco impacto, con algún caso exitoso puntual pero lejos de las transformaciones estructurales requeridas. Quizá sea el tiempo de pensar en inversiones para ese propósito. **La frontera tecnológica y de desarrollo humano deberían llegar a África junto a los países mas desarrollados. África debería dejar de ser el lugar donde se difunde lo que esta finalizando o ya no se usa mas.**



Alemayehu

“Alex” es nuestro guía. Estudió veterinaria en Cuba, en los programas de intercambios creados en los tiempos soviéticos. Además de hablar muy buen español es muy culto. Conoce de la historia de Etiopia, de África y especialmente Europa muy bien, a pesar de no haber salido nunca a otro lugar que no sea Cuba. Dice tener ingresos por 400 U\$S mensuales y su esposa, que trabaja en una dependencia del Estado, por 130 U\$S. Están, con mucho esfuerzo ayudando a su hija a estudiar medicina. No le alcanza y puso en su casa unas 120 ponedoras y así vender huevos en su barrio.

Alex cree que el esfuerzo vale la pena, es demócrata pero cree que hay sociedades que no están adaptados a vivir con plena libertad, dice que generan desorden. Ve con esperanza el futuro de Etiopia: *“Acá hay oportunidades y potencial”*. Le gusta cuando hace de comer su madre: *“el Inyera casero es mas seguro y no es tan agrío como en los restaurantes y es una exquisitez el shiro o los tibs que prepara”*. Me llevó a experiencias gastronómicas de frontera (comer carne cruda entre ellas) y mis sentidos se lo agradecen. Me enseñó a saludar con tres golpes de hombro y leer el afecto de quienes cruzaba. Salam Alemayehu !!.

El desafío de generar empleo con libertad

Alemayehu me explica: “El transporte de la sal se hace con burros y camellos, los camiones podrían hacerlo pero le quitaran el trabajo a una decenas de personas”. En la depresión del Danakil las temperaturas llegan a 50 °C y no doy crédito a lo que veo y escucho. Lo primero que se me cruza a la cabeza es la imagen de los esclavos, en tiempos de la esclavitud había pleno empleo con sufrimiento y sin libertad. Situaciones similares se reproducen cuando veo a los agricultores con sus arados, a las mujeres que muelen los granos en molinos manuales, a los que transportan caminando bloques de granito y decenas de actividades que se realizan aun sin mecanizar y sin uso de las tecnologías aun mas comunes.

El debate sobre el futuro del empleo ocupa amplios espacios en la actualidad: como generar empleo en un mundo donde la tecnología lo desplaza?. Digo lo desplaza porque hay nuevos empleos que se crean. En los países agrícolas como Etiopia el desafío es aun

mayor, alrededor de 90 millones de personas viven en áreas rurales. La transformación del empleo implica necesariamente una mega migración?. En el sistema agrícola etíope puede haber pleno empleo pero ... es sustentable ?, quienes defienden el volver a este tipo de sistema estarían dispuestos a hacerlo o es solo un debate conceptual?; Es el deseo de los agricultores Etíopes seguir haciendo las cosas de esta manera?; Conocen las opciones con sus costos y beneficios?. **La esclavitud de hoy es hacer que las personas no puedan elegir con libertad que trabajo hacer. La liberación de las personas es un camino que debe construirse creando oportunidades, facilitando el flujo del conocimiento y el acceso a las mismas.** Recorrer las zonas rurales de Etiopia, interactuar con su gente, compartir sus desvelos nos interpela una vez mas sobre el destino de las personas y las sociedades en tiempos de revoluciones tecnológicas. Como en otros tiempos, los de la imprenta o la industrial, el sufrimiento vino por una inadecuada preparación frente a las transformaciones. El Estado y sus gobiernos están preparando a la sociedad?, O solo tratan, por ignorancia u oportunismo, sostener sistemas que hacen a la gente mas dependiente ?.

No es que no haya riesgos, el desafío es como afrontarlos. Eleni Z Gabre- Madhin, luego de vivir 30 años en USA, regresa a Etiopia con entusiasmo, liderando el proyecto “the New Ethiopia” y la primera compañía Etíope de agriTech: blueMoon. *“Veo jóvenes Etíopes brillantes, con grandes sueños y corazones, trabajando juntos a través de la etnicidad y los géneros, construyendo una Nueva Etiopia “.* Quizá haya que permitir que las cosas sucedan.



La trampa de lo urgente

Etiopia no tiene una estructura exportadora desarrollada y es su gran talón de Aquiles. Solo el café – Etiopia es el origen – tiene alguna presencia global y se le puede sumar, desde hace poco, las flores hacia Europa donde gozan de algún nivel de preferencia. Sin embargo se requieren importaciones para funcionar, especialmente bienes de uso, el petróleo y se agregan algunos alimentos desde que el PBI per cápita comenzó a crecer. El déficit externo es creciente y preocupa al gobierno, también lo es el déficit interno ya que la mayoría de las empresas de bienes y servicios son del estado con su ya conocida ineficiencia. La solución urgente es emitir mas moneda, mas inflación (20% anual) y un salario que va perdiendo poder adquisitivo.

Hay casos muy notables, por ejemplo mientras el precio del trigo en el mundo bajo, en Etiopia subió 3 veces. Los precios internos son 4 veces mayores que los del mercado internacional. Es que para evitar el déficit externo se prohibieron o limitaron las importaciones con una demanda creciente. Además la cadena de suministros no esta aun preparada ya que la logística es cara, no hay capacidad de almacenamiento y los actores de la cadena son aun ineficientes.

Resolver el problema de los déficits gemelos requieren una serie de iniciativas sistémicas que apunten al crecimiento de una matriz productiva y exportadora diversificada e integrada al mundo, con incentivos a la inversión e iniciativa privada que, en general, es mas eficiente que la publica.

¿Una nueva nación?

Hace pocos meses el primer ministro de Etiopia, Abye Ahmed, fue honrado con el Premio Nobel de la paz por su trabajo para resolver el conflicto con Eritrea. Pero no solo por eso es importante: el primer ministro representa una nueva coalición de gobierno, hijo de padre Oromo y madre Amhara, intenta poner fin a siglos de confrontaciones y conducir a la sociedad hacia una cultura mas democrática. Su noble trabajo no esta exento de obstáculos. **Opinar libremente, sin ataduras, esta visto en la sociedad como algo desestabilizador y, por otra parte, las luchas entre etnias son útiles a los sectores que intentan alcanzar o mantener el poder.**

Etiopia, país de cultura e historia singular, enfrenta este nuevo siglo con nuevos desafíos además de la urgencia exportadora: Como crear una sociedad democrática y una economía de mercado que sea inclusiva y tenga en cuenta las particularidades de la cultura y sociedad etíope ?; Como transformar el sistema productivo desde una agricultura medieval hacia ecosistemas productivos del siglo XXI, basados en la nueva convergencia tecnológica y el respeto a una forma de vida que impregna cada rincón de las geografías ?; Como evitar las nuevas formas de colonialismo, esclavitud y dependencia dando lugar a una nación soberana, integrada al mundo desde su cultura y su aporte a la mejor vida de la humanidad?.

El desafío es posible. Lo que sucedió en China sirve como experiencia y esperanza. Hace 25 años visite por primera vez a China y sigo su evolución con interés. Lograron algo que considere imposible = Desarrollo económico + pleno empleo + migración del 60% de la población rural a las ciudades + poder desde una mayor integración a la globalización. Las lecciones aprendidas, la adaptación a la cultura local, la disposición al esfuerzo colectivo, la visión compartida de una gesta transformadora, puede hacer que Etiopia escriba una historia de plena realización, una sociedad de la esperanza.